

A F F I C H E S,
A N N O N C E S
ET
A V I S D I V E R S
DE
L E Y D E.

VENDREDI LE 9^e JUILLET.

A D V E R T E N T I E N,
A A N K O N D I G I N G E N
EN
B E R I G T E N
VAN
L E Y D E N.

VRYDAG DEN 9 JULIJ.

MARCHANDISES ET NAVIRES MISES
EN VENTE PUBLIQUE.

Du Bois du Rhin. 9 Juillet
Du Bois du Rhin. 12 Juillet
134 Pièces de Roussillon et 53 Pièces 15 Juillet
de Vin de Tavelle.
Manufactures. 21 Juillet

2½ heures, Witte Zwaan.
2½ heures, Witte Zwaan.
6 heures, Keizers Kroon.
10 heures, N. H. Log.

KOOPMANSCHAPPEN EN SCHEPEN
IN PUBLIEKE VEILING.

Rhijnsche Houtwaaren.
Rhijnsche Houtwaaren.
134 Ps. Roussillon en 53 Trommels Tavelle
Wijn.
Manufactuuren.

JURISPRUDENCE COMMERCIALE.

QUESTION DE COMMERCE.

A est chargé de la réception et de l'entrepôt de marchandises pour compte de B, avec lequel le premier est en compte courant. B fournit sur A diverses traites qui sont payées, et qui constituent celui-ci créancier de B. B étant actuellement en faillite, on demande si A a privilège sur les marchandises qui sont dans ses magasins, non-seulement pour les déboursés qui y sont affectés, mais encore pour le montant des traites qu'il a payées à découvert?

Observations: Cette question ne présente pas de grandes difficultés; mais elle comporte une distinction qu'il est peut-être utile de remettre sous les yeux des négocians.

L'art. 93 du Code de commerce contient la disposition suivante: "Tout commissionnaire qui a fait des avances sur des marchandises à lui expédiées d'une autre place, pour être vendues pour le compte d'un commettant, a privilège, pour le remboursement de ses avances, intérêts et frais, sur la valeur des marchandises, si elles sont à sa disposition, dans ses magasins ou dans un dépôt public; ou si, avant qu'elles soient arrivées, il peut constater, par un connaissance ou par une lettre de voiture, l'expédition qui lui en a été faite."

L'art. 94: "Si les marchandises ont été vendues et livrées pour le compte du commettant; le commissionnaire se rembourse, sur le produit de la vente, du montant de ses avances, intérêts et frais, par préférence aux créanciers du commettant."

On pourrait peut-être prétendre que par le mot *avances*, énoncé en ces deux articles, on ne doit entendre que les sommes déboursées par le commissionnaire pour les frais indispensables qu'ont exigés le transport, l'emmagasinage, etc., de la marchandise; mais non celles remises directement par le commissionnaire, à son commettant, ou payées à son acquit, par forme d'avance sur le prix.

M. Locré (*Esprit du Code de commerce*, tome 1, pag. 464 et suivantes) lève toute espèce de doute à cet égard, et confirme que lesdits articles ont eu également pour objet les sommes de la seconde espèce. "Il y a, dit-il, un prêt

HANDEL-RECHTSGELEERDHEID.

VRAAGSTUK VAN KOOPHANDEL.

A is gelast met den ontvang en opstapeling van Koopmanschappen voor rekening van B, met welken de eerstgemelde loopende rekening heeft. B trekt onderscheiden Wissels op A die betaald worden, en welke deze Crediteur maaken van B. B thans failliet zijnde, vraagt men of A preferentie heeft op de Koopmanschappen, in zijne Magazijnen zijnde, niet alleen voor de uitgaven daarop geaffecteerd, maar ook voor het bedrag der Wissels, die hij voor de hand heeft betaald?

Aanmerkingen. Dit Vraagstuk heeft geene groote zwarigheden in, maar het bevat eene onderscheiding welke misfchien nuttig is weder onder 't oog der Koopliden te brengen.

Artikel 93 van het Wetboek van Koophandel bevat de volgende bepaling: "Een Commissiionair die op Koopmansgoederen, aan hem van eene andere plaats afgezonden, om voor rekening van den Commissie-geever verkogt te worden, penningen heeft voorgeschooten, is geprefereerd voor de betaaling-gelden, interessén en kosten, op de waarde der Koopmanschappen, indien zij, in zijne Pakhuizen, of in eene openbaare bewaarplaats, ter zijner beschikking liggen, of indien hij, voor derzelver aankomst door een cognossement of Vragtbrief kan bewijzen de afzending die aan hem gedaan is geworden."

Art. 94. "Indien de Koopmanschappen voor rekening van den Commissie-geever verkogt en geleverd zijn, betaald de Commissiionair zich zelve, uit den opbrengst van den Verkoop het beloop zijner voorgeschootene gelden, interessén en kosten, en zulks bij preferentie boven de Schuld-eischers van den Commissie-geever."

Men zou kunnen voorgeeven dat, door het woord *voorschotten*, in de beide Artikelen uitgedrukt, men niet moet verstaan, dan de sommen, door den Commissiionaris voor de onvermijdelijke kosten, welke het vervoer, het opslaan in Pakhuis enz. van de Koopmanschap veroorzaakte; maar niet zulke als direct door den Commissiionaris aan zijnen Commissie-geever zijn overgemaakt of op zijn quitantie betaald, bij wijze van voorschot op den prijs.

De Heer Locré neemt (*Geest van het Wetboek van Koophandel*, eerste Deel bladz. 464 en volgende) allen twijffel ten dien opzichte weg, en bevestigt dat de gemelde insgelijks ten voorwerp hebben de sommen van de tweede soort.

dent les marchandises sont le gage. Il est souvent utile, pour favoriser des opérations de commerce, que les commissionnaires fassent des avances sur les marchandises qui leur sont expédiées. Ainsi la loi, en leur accordant un privilège, favorise le cultivateur, le négociant et le consommateur."

L'art. 95 porte: "Tous prêts, avances ou paiemens qui pourraient être faits sur des marchandises déposées ou consignées par un individu résidant dans le lieu du domicile du commissionnaire, ne donne privilège au commissionnaire ou dépositaire, qu'autant qu'il s'est conformé aux dispositions prescrites par le Code Napoléon, liv. 3, tit. 17, pour les prêts sur gages ou nantissements."

C'est là le motif de la distinction dont nous avons parlé plus haut. L'on voit qu'il faut avoir attention, lorsqu'il s'agit d'accorder un privilège à un commissionnaire qui a fait des avances sur des marchandises qui sont à sa disposition, de considérer si c'est un négociant habitant une autre ville que la sienne, par qui ces marchandises lui ont été confiées, ou si c'est par un négociant qui réside dans le lieu où il demeure.

Dans le premier cas, il n'est tenu à aucune formalité, parceque, comme l'observe très bien M. Locré, "quand le commissionnaire est éloigné, la rapidité qu'exigent les opérations de commerce, et quelquefois les besoins du commettant, ne permettent pas toujours aux parties d'observer les formes. Il faudrait des procurations, des actes, une correspondance pour s'entendre, et toutes ces formalités entraîneraient des lenteurs souvent préjudiciables. Quand, au contraire, toutes les parties sont sur les lieux, elles peuvent se concerter et se mettre en règle, sans qu'il en résulte des retards, et dès lors il est prudent de les y obliger. Dans le premier cas, en effet, on ne s'écarterait des règles communes, que parce qu'il est impossible de les suivre. On doit donc y revenir dans le second, puisqu'on le peut."

Ainsi, dans le second cas, le commissionnaire doit se conformer aux dispositions prescrites par le Code Napoléon; c'est-à-dire, que si les sommes ou le prêt excèdent 150 fr., il faut qu'il y ait un acte public ou sous seing privé, dûment enregistré, contenant la déclaration de la somme due, ainsi que l'espèce et la nature des choses remises en gage, ou un état annexé de leurs qualité, poids et mesure; il faut en même temps, que les marchandises aient été mises ou soient restées en la possession du commissionnaire, ou d'un tiers convenu entre les parties. (Code Napoléon, Art. 2074 et 2076.)

"Er is, zegt hij, eene leening van welke de Koopman-
"schappen het onderpand zijn. Om de handel-verrigtingen
"te begunstigen, is het dikwijls nuttig dat Commissionaris-
"sen voorschotten doen op de Koopmanschappen, die hen
"toegezonden worden. De Wet, dus, met hen eene prefe-
"rentie te vergunnen, begunstigt den Landbouwer, den
"Koopman en den Bruiker."

Art. 95 zegt: "Alle leeningen, voorschotten of betaalin-
"gen, die gedaan zouden mogen zijn op Koopmans-goede-
"ren, in bewaaring gegeven of geconfigureerd door iemand
"die met den Commissionair op dezelfde plaats woonachtig is,
"geeven geen preferentie aan den Commissionair of Bewaar-
"neemer, dan voor zo verre hij zich gedragen heeft over-
"eenkomstig de bepalingen, voorgefchreeven bij het Wet-
"boek Napoleon derde Boek 17de Tit. van Leeningen op on-
"derpand."

Daar legt de beweëgrond van het onderscheid waar van wij hier boven spraken. Men ziet dat, wanneer gesproken wordt van een preferentie aan een Commissionaris toe te staan, die voorschotten gedaan heeft op Koopgoederen die ter zijner beschikking zijn, er moet gelet worden, of het een Koopman is die in eene andere Stad woond, dan hij, door wien hem die Koopmanschappen zijn toevertrouwd, dan of het door een Koopman is, die in dezelfde plaats waar hij woond, verblijf heeft.

In het eerste geval is hij aan geenerlei formaliteit gehouden, om dat, zo als de Heer Locré zeer wel aanmerkt, "wan-
"neer de Commissionaris afgelegen is, de spoed, welke de
"handel-verrigtingen vorderen en somtijds de behoefte van
"den Commissie-geever, aan de partijen niet altoos toelaa-
"ten om de formaliteiten in acht te neemen. Er zouden Pro-
"curatien, Acten, Briefwisseling benodigd zijn, als mede eene
"Briefwisseling om zich te verstaan, en alle die formaliteiten
"zouden dikwijls schadelijke langwyligheden naar zich slee-
"pen. Wanneer, integendeel, alle partijen op de plaats zel-
"ve zijn, kunnen zij zich beraaden en zich in orde stellen,
"zonder dat er eenige verwijlingen uit ontstaan, en van dan
"af is het voorzichtig hem daartoe te noodzaaken. Indedaad
"in het eerste geval verwijderd men zich van de gemeene
"regel niet, dan om dat het onmogelijk is, die op te volgen.
"Men moet dus, in het tweede daar toe terug komen, ver-
"mits men het kan doen."

Dus moet, in het tweede geval de Commissionaris zich ge-
"dragen naar de bepalingen bij het Wetboek Napoleon voor-
"geschreeven; dat is te zeggen, dat zo de somme of de lee-
"ning 150 fr. te boven gaat, er een publiek, of onder de hand
"gepasteerd stuk behoorlijk geregistreerd, benodigd is, inhou-
"dende de verklaring van de verschuldigde som, als mede het
"foort en den aart van het overgegeeven goed of pand, of een
"bijgevoegde staat van derzelver hoedanigheid, gewigt en maat;
"ter gelijker tijd moeten de Koopmanschappen overgegeeven of
"gebleeven zijn in het bezit van den Commissionaris, of van
"een derden tusschen de partijen overeengekomen. (Wetboek
"Napoleon Art. 2074 en 2076.)

ANNONCES COMMERCIALES.

TIRAGES, REMBOURSEMENS ET
PAYEMENS D'INTÉRÊTS.

* * M. M. les actionnaires de la négociation ouverte en
cette ville l'an 1774, au bureau et sous la direction de feu
le Sieur PLETER CONSTANTYN NOBEL, du capital de
cent et dix mille florins et à la charge de Dame HELENA
FRANCINA CRAFTORD, sous hypothèque de la Plantation

HANDELS-ADVERTENTIEN.

UITLOTINGEN, AELOSSINGEN
EN INTREST-BETAALINGEN.

* * Aan de respectieve Eigenaren van Acten van Aandeel in
de Negotatie, opgericht in den Jare 1774, binnen deze Stad,
ten Kantore en onder directie van nu wijlen den Heer PIE-
TER CONSTANTYN NOBEL, groot Honderd en Tien Dui-
zend Guldens, houdende ten laste van Vrouwe HELENA

l'Eendracht, située dans la Colonie de Surinam, sont prévénus que l'on vaquera pendant les mois de Juillet et d'Août, année courante, les Mardis et Jeudis de 10 heures à midi, au Bureau de DIRK BOLTEN, Heeregracht près le Beulingsluis, No. 119, à l'effet de remettre aux intéressés une nouvelle série de douze coupons d'intérêt, depuis le 1er Septembre 1801 au 1er Septembre 1813, moyennant signature de la quittance dressée à cette fin. M. M. les intéressés sont priés de vouloir apporter dans le courant des dits mois leur acceptations, pour qu'il y soit fait l'annotation nécessaire.

* * L'on prévient le public qu'à compter du 15 Juillet 1813 et ensuite les Jeudis jusqu'au 15 Novembre suivant on vaquera depuis une heure de relevée jusqu'à deux heures au domicile de HENDRIK JONGELING, Rivier-Vischmarkt à Haarlem, au paiement de la distribution des Contrats de Survivance, No. 4 et 7, administrés auparavant par le Courtier *Jan Doebe*, et l'on invite les intéressés à envoyer à l'administrateur les attestations de mort des décédés ainsi que les copies des contrats.

* * Aujourd'hui sont Mariés:
CORNELIS STEGERHOEK, Cz., de *Noordwyk*,
et
VICTORIA WALRADINA EYFFERT.
LEYDE le 7 Juillet 1813.

* * JOHANNES WESSELING et HENDRIK WESSELING, Courtiers, autorisés par le Tribunal de Commerce, feront mettre en vente le Lundi 12 Juillet 1813, à deux heures et demie, à Amsterdam, Hôtel du *Cygne Blanc*, Nieuwendyk: Une très belle partie nouvellement arrivée, de sapins rouges du Rhin, matériaux, mâts de sapin rouge, pins, diverses espèces de planches et autres BOIS; déposés comme il est indiqué dans les notices que l'on peut se procurer au Bureau de BONTEKONING et AUKE.

VENTE PAR AUTORITÉ JUDICIAIRE
DE DIVERS OBJETS MOBILIERS,
consistant en Chaises, Tables, Glaces, Tableaux, du Cuivre, de l'Étain, de fer blanc et ferronnerie, ainsi que des Porcelaines et autres Effets de plus.

Celui que cela convient peut venir Lundi 12 Juillet 1813, à onze heures de l'avant midi au côté basse, commune d'Aarlanderveen, proche de Swammerdam, et faire son profit aux achats.

Qu'on se le dise.

VENTE PAR AUTORITÉ JUDICIAIRE,
En Chambre des Notaires dans le Logement *le Soleil*, rue Breestraat à Leyde, Samedi le 17 Juillet de cette année 1813, à cinq heures de relevée:

D'une OBLIGATION, négociée par les Trésoriers des Eglises cathédrales dans la Ville de Leyde, et actuellement courant à la charge de la Commission, chargée des Intérêts de la Communion Reformée dans la dite Ville, en date du 20 Septembre 1792, à un intérêt de trois et demi pour cent par an, et d'un capital de deux-mille Florins.

FRANCINA CRÄFFORD, onder Hypotheek van de Plantagie *de Eendracht*, gelegen in de Colonie Surinamen, wordt bij deze geadverteerd: dat, gedurende de maanden Julij en Augustus dezes Jaars, des Dingsdags en Donderdags, voormiddags van 10 tot 12 uren, zal worden gevaceerd ten Kantore van DIRK BOLTEN, op de Heeregracht, bij de Beulingsluis, No. 119, tot de afgifte van een Stel van twaalf stuks Coupons van Interesfen, sedert primo September 1801 tot primo September 1813 inclusive, en zulks tegen ondertekening van de daartoe dienende Quitantie; wordende te dien einde dezelve Geïnteresseerden verzocht, in den loop der gemelde Maanden, tevens te exhiberen derzelver Acten van Aandeel, ten einde op dezelve de nodige annotatie te doen plaatsen.

* * Wordt geadverteerd, dat, met den 15 Julij 1813, en vervolgens Donderdags, tot den 15 Novemder daaraanvolgenden, des namiddags van één tot 2 uren, ten Huize van HENDRIK JONGELING, op de Rivier-Vischmarkt, te Haarlem, zal worden gevaceerd ter betaaling der Uitdeelingen van de Contracten van Overleving No. 4 en 7, bevorens geadministreed door wijlen den Makelaar *Jan Doebe*, en worden de Geïnteresseerden verzocht, ten opzichte der Verstorvenen, de Attestation de Morte, benevens de Copie-contracten, aan den Administrateur te doen toekomen.

* * Heden zijn Getrouwd:
CORNELIS STEGERHOEK, Cz., van *Noordwijk*,
en
VICTORIA WALRADINA EYFFERT.
LEYDEN den 7 Julij 1813.

* * JOHANNES WESSELING en HENDRIK WESSELING, Makelaars, geauthoriseerd door de Rechtbank van Koophandel, zullen op Maandag den 12 Julij 1813, 's namiddags ten half drie uren, te Amsterdam in de *Witte Zwaan*, op den Nieuwendijk, presenteren te verkoopen: Een extra mooie nieuw aangekomene partij Rhijnische Groenen, Vugten, Vuure Rondhouten, Dennen, diverse foorten Deelen en andere HOUTWAREN; leggende als bij Notitie wordt aangewezen, die aan het Kantoor van BONTEKONING en AUKE te bekomen zijn.

VERKOPING OP REGTERLYK GEZAG
VAN EEN PARTIJ MEUBILAIRE GOEDEREN,
bestaande in Stoelen, Tafels, Spiegels, Schilderijen, Koper, Tin, Blik en Yzerwerk, als mede Porcelein en andere Goederen meerder.

Die daar inne gading heeft die kome op Mandag, den 12 Julij 1813, des voormiddags ten elf uren, aan de Lage Zijde, onder Aarlanderveen, nabij Swammerdam, en doe in het koopen zijn profijt.

Zegt het voort.

VERKOOPING OP REGTERLYK GEZAG,
Ter Kamer der Notarissen, in het Logement *de Zon*, op de Breestraat der Stad Leijden, op Zaterdag den 17 Julij dezes Jaars 1813, des namiddags ten vijf uren, van:
Een OBLIGATIE, genegotieerd door Kerkmeesteren van de Hoofdkerken binnen de Stad Leijden, nu loopende ten lasten van de Commissie, benoemd ter waarneming van de belangen der Gereformeerde Gemeente binnen dezelve Stad, van dato den 20 September 1792, ten Intresse loopende jegens drie en een half per Cento in 't Jaar, groot in kapitaal twee duizend Guldens.

Lequelle Obligation est appartenante à la succession delaisée de feu DIRK STARREVELD, ayant demeuré et étant décédé dans la Ville de Leyde.

s'Adresser pour des informations ultérieures en l'Etude de HENDRIK ROSKES, Notaire, demeurant dans la Ville de Leyde, quai le Mare, proche du Klaaresteege, ou en celui de HENDRIK DELFOS, Avoué, aussi demeurant à Leyde, Hogelandsche Kerkgragt.

Celui que cela convient peut venir au jour, lieu, et heure susdits, et faire son profit à l'achar.

Qu'on se le dise.

SCHIEDAM le 7 Juillet.

PETITES EAUX, les 30 Virtels, sans Futaille, 12 ♂
GENIEVRE, les 30 Virtels, sans Futaille, 13½ ♂
GENIEVRE, preuve d'Amsterdam, 15 ♂

EFFETS PUBLICS. (EFFECTEN.)

Amsterdam le 7 Juillet. (Amsterdam den 7 Julij.)

Inscr. au Gr. Livr. (Inf. in 't Grootb.)			
Certificats. (Certificaten.)	2½ pCt. f	11½ à 12	
Inscription. (Inschrijving.)			
Certificats. (Certificaten.)	3 —	13 à 13½	
Inscription. (Inschrijving.)			
Certificats. (Certificaten.)	3½ —	14½ à 15	
Inscription. (Inschrijving.)			
Certificats. (Certificaten.)	4 —	16½ à 17	
Inscription. (Inschrijving.)			
Certificats. (Certificaten.)	5 —	21½ à 21¾	
Inscription. (Inschrijving.)			
Certificats. (Certificaten.)	6 —	25 à 25½	
Certificats. (Certificaten.)	7 —	27½ à 28	
Annuités de 20 ans. (20 Jar. Rent. 1805.)	5 —	10½ à 11	
Bons sur les Domaines. (Domein-Bons.)	4 —	42½ à 43½	
Bons du Synd. 2e sér. (Sijnd. Bons 3e Ser.)	5 —	99 à 99½	
Idem, 4e — (dito, 4e —)	—	88½ à 89½	
Idem, 5e — (dito, 5e —)	—	74 à 75	
Idem, 6e — (dito, 6e —)	—	69½ à 70½	
Idem, 7e — (dito, 7e —)	—	65 à 66	

Tiers Consolidés. (Tiers Consolids.)

Certificat d'idem. (Cert. van dezelfde.)

Monte Napoléon. (Monte Napoleon.)

Certificats idem. (Certificaten dito.)

Naples chez Hope et C. (Nap. by Hope en C.)

Certificat Naples. (Certificat. Napels)

Russie. (Obligatiën op Rusland.)

Portugal. (Portugal.)

Sur l'Espagne 1805. (Obl. Spanje 1805.)

Idem 1807. (dito 1807.)

Suède. (Zweeden.)

Fonds Américains, chez Hope et Comp.

(America, Hope en Comp.)

Idem chez Staphorst. (dito bij Staph.)

Fonds Amér. chez les dits. (Bew. bij dez.)

Welke Obligatie gehoorende is tot de nagelaten Boedel van wijlen DIRK STARREVELD, gewoonde hebbende en overleden binnen de Stad Leijden.

Iemand eenige nadere informatie begeerende, adresseere zich ten Kantore van HENDRIK ROSKES, Notaris, wonende binnen de Stad Leijden, op de Maren omtrent de Klaresteeg, of bij HENDRIK DELFOS, Avoué, insgelijks wonende te Leijden, op de Hogelandsche Kerkgragt.]

Die daar in gading heeft, die kome ten dage, plaatse en ure voorz., en doe in het koopen zijn profijt.

Zegt het voort.

SCHIEDAM den 7 Julij.

MOUTWYN, de 30 Virtels, zonder Fust, 12 ♂
GENEVER, de 30 Virtels, zonder Fust, 13½ ♂
GENEVER, Amsterdamsche Proef, 15 ♂

Autriche, chez Goll et Comp. (Oos-

tenrijk, bij Goll en Comp.) 5 pCt. f — à —
Idem. (dito.) 4 — — — à —

Certificats de Vienne, chez les mêmes.
(Weener Certificaten, bij dezelfde.) 5 — — 19½ à 19¾

Oblig. sur les Dou. Dan. (Deens. Tollen.) 4 — — 40 à 42

Den. Asiat. Comp. (Deens. Asiat. Comp.) 5 — — à —
Prusse. (Pruissen.) — — — 42 à 42½

COURS DES ESPECES. (SPECIE-COURS.)

à Amsterdam le 7 Juillet. (van Amsterdam den 7 Julij.)

Nouveaux Ducats (nieuwe Ducat.) } f 5 : 18 à f 6 pr. pièce.

Vieux dito ger. (Oude dito ger.) } - 50½ pr. once.

Ducats légers (Ligte dito) - 16 : 14 à 16 pr. pièce.

Souverains (Souvrijnen) - 43½ pr. once.

Pistoles d'Espagne (Spaansche Pist.) - 48½ pr. pièce.

Dito Quadrup. (dito Quadrupels) - 45½ pr. once.

Pistoles de France (Fransche Pist.) } - 10 : 7 à 9 pr. pièce.

Dito de Prusse (Pruissische dito) } - 11 : 8 à 10

Dito de Lunebourg (Lunenb. dito) } - 11 : 12 à 14

Idem idem (dito dito) } - 9 : 15 à 16

Nouv. louis d'or (Nieuwe louis d'or) - 12 : 10 à 12

Louis d'or, timbre en rayons } - 11 : 14 à 16

(Zonne dito) } - 14½ à 15 pCt.

Napoléons d'or (Napoleons d'Or) } f 21 : — marq. banque

Guinées (Guinjes) - 2 : 11 à ½ pr. pièce.

Carolines (Carolines) - 23 : 5 pr. mark.

Or en lingot et Crusades (Goude baren en Crusaden) - 2 : 16 à ½ pr. pièce.

Piles (Pilaren) } - 2 : 8½ à ½

Piastres (Mexicanen) } - 2 : 14½ à 15

Idem (dito) } - 1 : 14 à 16

Couronnes de France (Frans. Rijkssd.) } - 26 à f 26 : 2 pr. marc.

Ecus (dito Kroonen) } - 25 : 18 à 10

Idem (dito dito) } - 0 : 0 pr. pièce.

Cinq francs (Vijf Francs) } - 0 : 0

Ecu de Brabant (Brab. Kroonen) } - pCt.

Roubles de Russie (Russische Roeb.) } - 0 : 0

Arg. fin en lingot (Fijn Zilv. in bar.) } - 0 : 0

Idem de 11 den. (dito van 11 Penn.) } - 0 : 0

Idem de 9 deniers et au dessous (dito van 9 Penn. en daar onder) } - 0 : 0

Ducats (Spaansche Ducatons) } - 0 : 0

Rixdalers (Holl. en Rijkssd.) } - 0 : 0

Nouveaux dito (Nieuwe Rijkssd.) } - 0 : 0

Te Leyden by de Wed. ANTHONY DE KLOPPER EN ZOON, op de Breede Straat.